

Image not found

Lirica Medievale Romanza/sites/all/themes/business/logo.png

Published on *Lirica Medievale Romanza* (<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it>)

Home > VIDAS > EDIZIONE > Vida di Arnaut Daniel

---

## Vida di Arnaut Daniel

- letto 1086 volte

## Edizioni

- letto 403 volte

## Tradizione manoscritta

- letto 448 volte

## CANZONIERE A

- letto 421 volte

## Riproduzione fotografica

Vai al manoscritto [1]

Image not found

<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/ARN%20DAN%20A%20pagina.jpg>

- letto 273 volte

## Edizione diplomatica

---

Image not found

<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/ARN%20DAN%20A.jpg>

A Rnautz daniels sifo daqella  
encontrada don fo arnautz de  
maruoill deleuescat depeiregos dun  
chastel que a nom ribairac. e fo gen  
tils hom. et amparet ben letras. e delei  
tet se entrobar et en caras rimas. per  
que las soas chanssos non son leus ad  
entendre ni ad aprender. Et amet una  
auta dompna degascoigna moiller den  
Guillem debouila. Mas non fo crezut  
que anc la dompna li fezes plazer en  
dreich damor. perque el ditz en una  
cansson. Eu sui arnautz qamas Laura  
ecatz la lebre ab lo bou enadi contra  
suberna.

- letto 320 volte

## Edizione diplomatico-interpretativa

A Rnautz daniels sifo daqella  
encontrada don fo arnautz de  
maruoill deleuescat depeiregos dun  
chastel que a nom ribairac. e fo gen  
tils hom. et amparet ben letras. e delei  
tet se entrobar et en caras rimas. per  
que las soas chanssos non son leus ad  
entendre ni ad aprender. Et amet una  
auta dompna degascoigna moiller den  
Guillem debouila. Mas non fo crezut  
que anc la dompna li fezes plazer en  
dreich damor. perque el ditz en una  
cansson. Eu sui arnautz qamas Laura  
ecatz la lebre ab lo bou enadi contra  
suberna.

Arnautz Daniels si fo d'aqella encontrada don fo Arnautz de Maruoill, de l'evescat de Peiregos, d'un chastel que a nom Ribairac. E fo gentils hom, et amparet ben letras, e deleitet se en trobar et en caras rimas: per que las soas chanssos non son leus ad entendre ni ad aprender. Et amet una auta dompna de Gascoigna, moiller d'En Guillem de Bouvila. Mas non fo crezut que anc la dompna li fezes plazer en dreich d'amor. Per que el ditz en una cansson:  
Eu sui Arnautz q'amás Laura  
e catz la lebre ab lo bou  
e nadi contra suberna.

- letto 484 volte

## CANZONIERE B

- letto 322 volte

## Riproduzione fotografica

Vai al manoscritto [2]

Image not found

<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/ARN%20DAN%20B%20pagina.jpg>

- letto 261 volte

## Edizione diplomatica

Image not found

<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/ArnDan%20A.jpg>

ARNAUTZ daniels si fo daq(ue)lla  
encontrada don fo arnautz  
demaroill deleuescat depeiregos  
dun chastel que anom ribairac. (et)  
fo gentils hom et amparet ben le  
tras. edeleitet se entrobar (et) enca  
ras rimas. p(er) que las soas chans  
sons non son leus ad entendre.  
ni ad aprender. (et) amet una au  
ta dompna degascoigna moiller  
den guillem debuouila. mas no(n)  
fo crezut qez anc la dompna li  
fezes plazer endreich damor. p(er)  
que el ditz. eu sui arnautz qamas  
laura. e caz lalebre ab lo bou. ena  
di contra suberna.

- letto 332 volte

## Edizione diplomatico-interpretativa

Arnautz daniels si fo daq(ue)lla  
encontrada don fo arnautz  
demaroill deleuescat depeiregos  
dun chastel que anom ribairac. (et)  
fo gentils hom et amparet ben le  
tras. edeleitet se entrobar (et) enca  
ras rimas. p(er) que las soas chans  
sons non son leus ad entendre.  
ni ad apredre. (et) amet una au  
ta dompna degascoigna moiller  
den guillem debouuuila. mas no(n)  
fo crezut qez anc la dompna li  
fezes plazer endreich damor. p(er)  
que el ditz. eu sui arnautz qamas  
laura. e caz lalebre ab lo bou. ena  
di contra suberna.

Arnautz Daniels si fo d'aquella encontrada don fo Arnautz de Maroill, de l'evescat de Peiregos, d'un chastel que a nom Ribairac. Et fo gentils hom, et amparet ben letras, e deleitet se en trobar et en caras rimas: per que las soas chanssons non son leus ad entendre ni ad apredre. Et amet una auta dompna de Gascoigna, moiller d'En Guillelm de Buouuila, mas non fo crezut qez anc la dompna li fezes plazer en dreich d'amor. Per que el ditz:  
Eu sui Arnautz q'amas l'aura  
e caz la lebre ab lo bou  
e nadi contra suberna.

- letto 429 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911  
CF 80209930587 PI 02133771002

---

**Source URL:** <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/vida-di-arnaut-daniel>

**Links:**

- [1] [https://digi.vatlib.it/view/MSS\\_Vat.lat.5232](https://digi.vatlib.it/view/MSS_Vat.lat.5232)
- [2] <https://gallica.bnf.fr/ark:/12148/btv1b8419241r/f64.item>